

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500

EN-GB - English

CS-CZ - Čeština

DE-DE / DE-CH - Deutsch

ES-ES - Español

IT-IT - Italiano

NL-NL / NL-BE - Nederlands

PT-PT - Português

PL-PL - Polski

RO-RO - Română

HU-HU - Magyar

La notice en français n'est pas incluse dans cette fiche multilingue.

EN-GB - English

USER MANUAL

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Outdoor endurance LED headlamp

Battery supplied partially charged

For safety and transport regulation reasons, the battery is supplied with a charge level of approximately 30%. It is essential to read Section 6. Battery & Safety of this manual before any use.

1. Product overview

The SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 is a rechargeable LED headlamp designed for outdoor environments, bivouac and technical use requiring endurance, robustness and versatility. Equipped with a high-power T6 LED combined with side COB lighting, it delivers up to 1000 lumens and allows switching between long-range lighting and wide-area lighting. It also includes a rear red light, improving user visibility and safety. Its 2 18650 lithium-ion batteries - 6000 mAh RE-LION FACTORY®, remanufactured and tested in France, ensure extended runtime and high reliability.

2. Package contents

- 1 SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 headlamp
- 2 18650 lithium-ion batteries - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 USB-C cable
- 1 adjustable headband
- 1 user manual

3. Technical specifications

- Maximum brightness: 1000 lumens
- Lighting: T6 LED + side COB
- Lighting modes: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Runtime: up to 25 h (low mode)
- Battery: 2 × 18650 lithium-ion - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Charging: USB-C (~4 hours) • Safety: rear red light
- Materials: aluminium & ABS
- Water resistance: IP54 (rain and splash resistant)
- Weight: 190 g

4. Use

Lighting modes

Press the button repeatedly to cycle through the modes:

- High: maximum power
- Low: extended runtime
- Strobe: signalling
- COB Floodlight: wide-area lighting

Adjustment & fit

- Adjust the headband for a stable fit
- Aim the lamp according to the area to be illuminated
- Use COB mode for nearby areas
- Use the T6 LED for longer distances

5. Charging

- Connect the USB-C cable to the battery or module
- Connect to a power source (wall adapter, power bank, computer)
- Full charging time: approximately 4 hours

Indicators (if available): red = charging; green = fully charged.

6. Battery & safety

Battery safety instructions

WARNING. READ THE USER AND SAFETY INSTRUCTIONS

Remove the battery from the device ONLY when it is discharged. Never remove the battery when it is charged. DO NOT USE if the battery casing is damaged. DO NOT transport or store with metallic objects (keys, coins, tools...). DO NOT place in a pocket or bag without protection. DO NOT disassemble, puncture, cut, crush or short-circuit. DO NOT incinerate or expose to fire. DO NOT expose to water or moisture. DO NOT store above 50°C (122°F). DO NOT use for electronic cigarettes. Failure to follow these instructions may result in fire or explosion. Transport & storage

- Transport batteries individually protected
- Avoid contact between terminals
- Store in a dry, temperate place
- Recommended temperature: 10°C to 25°C
- For long-term storage: keep between 50% and 70% charge

Battery recycling

- Do not dispose of with household waste
- Take to an authorised collection point
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ and RE-LION FACTORY® are partners of the

Batribox network for battery collection and recycling. Collection point: <https://www.batribox.fr/points-de-collecte/> More information: refer to the full RE-LION FACTORY® lithium-ion cell documentation for further information on use and safety.

7. Maintenance

- Clean with a dry cloth
- Avoid prolonged impacts
- Regularly check the condition of the batteries

8. Battery installation

Installation

1. Open the battery compartment
2. Insert the 2 18650 batteries respecting polarity
3. Close the compartment properly

First use

- Fully charge the batteries before first use
- Press the button to switch on the lamp

9. Warranty

2-year warranty against manufacturing defects. Customer support: contact@superhuskyoutdoor.com

10. Compliance & recycling

- Complies with European standards (CE)
- RoHS Directive

- Do not dispose of with household waste
- Recycle batteries through appropriate channels

CS-CZ - Čeština

UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Outdoorová LED čelovka Endurance

Baterie dodána částečně nabitá

Z důvodu bezpečnosti a přepravních předpisů je baterie dodávána s úrovní nabití přibližně 30 %. Před použitím je nutné si pečlivě přečíst kapitolu 6. Baterie a bezpečnost této příručky.

1. Představení produktu

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 je nabíjecí LED čelovka navržená pro outdoorové prostředí, bivačování a technické použití vyžadující výdrž, odolnost a všestrannost. Je vybavena výkonnou LED T6 v kombinaci s bočním COB osvětlením, dosahuje až 1000 lumenů a umožňuje přepínat mezi dálkovým a širokým osvětlením. Obsahuje také zadní červené světlo, které zvyšuje viditelnost a bezpečnost uživatele. Její 2 lithium-iontové baterie 18650 - 6000 mAh RE-LION FACTORY®, repasované a testované ve Francii, zajišťují dlouhou výdrž a vysokou spolehlivost.

2. Obsah balení

- 1 čelovka SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500
- 2 lithium-iontové baterie 18650 - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 USB-C kabel
- 1 nastavitelný hlavový pásek
- 1 uživatelská příručka

3. Technické specifikace

- Maximální svítivost: 1000 lumenů
- Osvětlení: LED T6 + boční COB
- Režimy svícení: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Výdrž: až 25 h (nízký režim)
- Baterie: 2 × 18650 lithium-ion - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Nabíjení: USB-C (~4 hodiny)
- Bezpečnost: zadní červené světlo
- Materiály: hliník a ABS
- Odolnost: IP54 (odolná proti dešti a střikající vodě)
- Hmotnost: 190 g

4. Použití

Režimy svícení

Stisknutím tlačítka postupně přepínáte mezi režimy:

- High: maximální výkon
- Low: prodloužená výdrž
- Strobe: signalizace
- COB Floodlight: široké osvětlení

Nastavení a upevnění

- Nastavte hlavový pásek pro stabilní držení
- Nasměrujte lampu podle oblasti, kterou chcete osvětlit
- Použijte režim COB pro blízké zóny
- Použijte LED T6 pro delší vzdálenosti

5. Nabíjení

- Připojte USB-C kabel k baterii nebo modulu
- Připojte ke zdroji napájení (síťový adaptér, powerbanka, počítač)
- Doba plného nabití: přibližně 4 hodiny

Indikátory (pokud jsou k dispozici): červená = nabíjení; zelená = plně nabit.

6. Baterie a bezpečnost

Bezpečnostní pokyny k baterii

VAROVÁNÍ. PŘEČTĚTE SI NÁVOD K POUŽITÍ A BEZPEČNOSTNÍ

POKYNY Baterii vyjměte ze zařízení POUZE tehdy, když je vybitá. Nikdy nevýjímáte baterii, pokud je nabitá. NEPOUŽÍVEJTE, pokud je obal baterie poškozen. NEPŘENÁŠEJTE ani NESKLADUJTE společně s kovovými předměty (klíče, mince, nářadí...). NEVKLÁDEJTE do kapsy nebo tašky bez ochrany. NEROZEBÍREJTE, NEPROBODÁVEJTE, NEŘEŽTE, NEDRTĚTE ani NEZKRATUJTE. NESPALUJTE ani nevystavujte ohni. NEVYSTAVUJTE vodě ani vlhkosti. NESKLADUJTE při teplotě vyšší než 50 °C (122 °F). NEPOUŽÍVEJTE pro elektronické cigarety. Nedodržení těchto pokynů může způsobit požár nebo výbuch.

Přeprava a skladování

- Baterie přepravujte jednotlivě chráněné
- Zabraňte jakémukoli kontaktu mezi kontakty
- Skladujte na suchém a temperovaném místě
- Doporučená teplota: 10 °C až 25 °C
- Pro dlouhodobé skladování: udržujte nabití mezi 50 % a 70 %

Recyklace baterií

- Nevyhazujte do komunálního odpadu
- Odevzdejte na schváleném sběrném místě
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ a RE-LION FACTORY® jsou partnery sítě Batribox pro sběr a recyklaci baterií. Sběrné místo:

<https://www.batribox.fr/points-de-collecte/> Více informací: přečtěte si úplnou dokumentaci lithium-iontových článků RE-LION FACTORY® pro další informace o použití a bezpečnosti.

7. Údržba

- Čistěte suchým hadříkem
- Vyhýnejte se dlouhodobým nárazům
- Pravidelně kontrolujte stav baterií

8. Instalace baterie

Instalace

1. Otevřete prostor pro baterie
2. Vložte 2 baterie 18650 se správnou polaritou
3. Správně prostor uzavřete

První použití

- Před prvním použitím baterie plně nabijte
- Stiskněte tlačítko pro zapnutí lampy

9. Záruka

Záruka 2 roky na výrobní vady. Kontakt servis: contact@superhuskyoutdoor.com

10. Shoda a recyklace

- V souladu s evropskými normami (CE)
- Směrnice RoHS
- Nevyhazujte do komunálního odpadu
- Recyklujte baterie ve vhodných sběrných místech

DE-DE / DE-CH - Deutsch

BEDIENUNGSANLEITUNG

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 Outdoor-Endurance-LED-Stirnlampe

Batterie teilweise vorgeladen

Aus Sicherheits- und Transportgründen wird die Batterie mit einem Ladezustand von ca. 30 % geliefert. Es ist unbedingt erforderlich, vor der Verwendung Kapitel 6 „Batterie & Sicherheit“ dieser Anleitung zu lesen.

1. Produktbeschreibung

Die SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 ist eine wiederaufladbare LED-Stirnlampe für Outdoor-Umgebungen, Biwak und technische Anwendungen, bei denen Ausdauer, Robustheit und Vielseitigkeit erforderlich sind. Ausgestattet mit einer leistungsstarken T6-LED und seitlicher COB-Beleuchtung liefert sie bis zu 1000 Lumen und ermöglicht den Wechsel zwischen Fernlicht und breiter Ausleuchtung. Sie verfügt außerdem über ein rotes Rücklicht, das die Sichtbarkeit und Sicherheit des Nutzers verbessert. Die 2 Lithium-Ionen-Akkus 18650 - 6000 mAh RE-LION FACTORY®, in Frankreich wiederaufbereitet und getestet, gewährleisten lange Laufzeit und hohe Zuverlässigkeit.

2. Lieferumfang

- 1 Stirnlampe SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500
- 2 Lithium-Ionen-Akkus 18650 - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 USB-C-Kabel
- 1 verstellbares Kopfband
- 1 Bedienungsanleitung

3. Technische Daten

- Maximale Helligkeit: 1000 Lumen
- Beleuchtung: T6-LED + seitliche COB
- Leuchtmodi: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Laufzeit: bis zu 25 h (Low-Modus)
- Akku: 2 × 18650 Lithium-Ionen - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Laden: USB-C (~4 Stunden)
- Sicherheit: rotes Rücklicht
- Materialien: Aluminium und ABS
- Schutzart: IP54 (spritzwassergeschützt)
- Gewicht: 190 g

4. Verwendung

Leuchtmodi

Drücken Sie die Taste wiederholt, um die Modi zu wechseln:

- High: maximale Leistung
- Low: verlängerte Laufzeit
- Strobe: Signalgebung
- COB Floodlight: breite Ausleuchtung

Einstellung und Sitz

- Stellen Sie das Kopfband für stabilen Sitz ein
- Richten Sie die Lampe auf den zu beleuchtenden Bereich aus
- Verwenden Sie den COB-Modus für nahe Bereiche
- Verwenden Sie die T6-LED für größere Entfernungen

5. Laden

- USB-C-Kabel an den Akku oder das Modul anschließen
- Mit einer Stromquelle verbinden (Netzteil, Powerbank, Computer)
- Vollständige Ladezeit: ca. 4 Stunden

Anzeige (falls vorhanden): Rot = lädt; Grün = vollständig geladen.

6. Batterie & Sicherheit

Sicherheitsanweisungen zur Batterie

WARNUNG. LESEN SIE DIE GEBRAUCHS- UND

SICHERHEITSHINWEISE Batterie NUR im entladenen Zustand aus dem Gerät entfernen. Batterie niemals entfernen, wenn sie geladen ist. NICHT VERWENDEN, wenn das Batteriegehäuse beschädigt ist. NICHT zusammen mit Metallgegenständen (Schlüssel, Münzen, Werkzeuge...) transportieren oder lagern. NICHT ungeschützt in Taschen oder Rucksäcken aufbewahren. NICHT zerlegen, durchbohren, schneiden, quetschen oder kurzschließen. NICHT verbrennen oder Feuer aussetzen. NICHT Wasser oder Feuchtigkeit aussetzen. NICHT über 50 °C (122 °F) lagern. NICHT für E-Zigaretten verwenden. Die Nichtbeachtung dieser

Hinweise kann zu Brand oder Explosion führen. Transport & Lagerung

- Batterien einzeln geschützt transportieren
- Kontakt zwischen den Polen vermeiden
- An einem trockenen, temperierten Ort lagern
- Empfohlene Temperatur: 10 °C bis 25 °C
- Für Langzeitlagerung: 50 % bis 70 % Ladezustand

Batterierecycling

- Nicht im Hausmüll entsorgen
- Bei einer zugelassenen Sammelstelle abgeben
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ und RE-LION FACTORY® sind Partner des

Batribox-Netzwerks für Sammlung und Recycling von Batterien.

Sammelstelle: <https://www.batribox.fr/points-de-collecte/> Weitere Informationen:

vollständige Dokumentation der Lithium-Ionen-Zellen von RE-LION FACTORY® beachten.

7. Wartung

- Mit einem trockenen Tuch reinigen
- Längere Stöße vermeiden
- Zustand der Akkus regelmäßig prüfen

8. Batterie einsetzen

Installation

1. Batteriefach öffnen
2. Die 2 Akkus 18650 entsprechend der Polarität einsetzen
3. Fach ordnungsgemäß schließen

Erste Verwendung

- Akkus vor der ersten Nutzung vollständig laden
- Taste drücken, um die Lampe einzuschalten

9. Garantie

2 Jahre Garantie auf Herstellungsfehler. Kontakt Kundendienst:

contact@superhuskyoutdoor.com

10. Konformität & Recycling

- Entspricht den europäischen Normen (CE)
- RoHS-Richtlinie
- Nicht im Hausmüll entsorgen
- Batterien über geeignete Systeme recyceln

ES-ES - Español

MANUAL DE USUARIO

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Frontal LED Outdoor Endurance

Batería suministrada parcialmente cargada

Por razones de seguridad y normativa de transporte, la batería se suministra con un nivel de carga aproximado del 30 %. Es imprescindible leer la sección 6. Batería y seguridad de este manual antes de cualquier uso.

1. Presentación del producto

La SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 es una linterna frontal LED recargable diseñada para entornos outdoor, vivac y usos técnicos que requieren resistencia, robustez y polyvalencia. Equipada con un LED T6 de alta potencia asociado a una iluminación COB lateral, ofrece hasta 1000 lúmenes y permite alternar entre iluminación de largo alcance e iluminación amplia. También incorpora una luz trasera roja, que mejora la visibilidad y la seguridad del usuario. Sus 2 baterías de ion-litio 18650 6000 mAh RE-LION FACTORY®, reacondicionadas y probadas en Francia, garantizan una autonomía prolongada y una alta fiabilidad.

2. Contenido del paquete

- 1 frontal SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500
- 2 baterías de ion-litio 18650 - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 cable USB-C
- 1 cinta ajustable
- 1 manual de usuario

3. Características técnicas

- Luminosidad máxima: 1000 lúmenes
- Iluminación: LED T6 + COB lateral
- Modos de iluminación: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Autonomía: hasta 25 h (modo bajo)
- Batería: 2 × 18650 ion-litio - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Recarga: USB-C (~4 horas)
- Seguridad: luz trasera roja
- Materiales: aluminio y ABS

- Resistencia al agua: IP54 (resistente a la lluvia y salpicaduras)
- Peso: 190 g

4. Uso

Modos de iluminación

Pulse el botón sucesivamente para cambiar de modo:

- High: potencia máxima
- Low: autonomía prolongada
- Strobe: señalización
- COB Floodlight: iluminación amplia

Ajuste y sujeción

- Ajuste la cinta para una sujeción estable
- Oriente la lámpara según la zona que se va a iluminar
- Utilice el modo COB para zonas cercanas
- Utilice el LED T6 para distancias más largas

5. Recarga

- Conecte el cable USB-C a la batería o al módulo
- Conecte a una fuente de alimentación (adaptador de red, batería externa, ordenador)

• Tiempo de carga completa: aproximadamente 4 horas Indicadores (si están disponibles): rojo = cargando; verde = carga completa.

6. Batería y seguridad

Instrucciones de seguridad de la batería

ADVERTENCIA. LEA LAS INSTRUCCIONES DE USO Y SEGURIDAD

Retire la batería del dispositivo SOLO cuando esté descargada. No retire nunca la batería cuando esté cargada. NO UTILICE si la carcasa de la batería está dañada. NO transporte ni almacene junto con objetos metálicos (llaves, monedas, herramientas...). NO introduzca en el bolsillo o en una bolsa sin protección. NO desmonte, perforo, corte, aplaste ni provoque un cortocircuito. NO incinere ni exponga al fuego. NO exponga al agua ni a la humedad. NO almacene a temperaturas superiores a 50 °C (122 °F). NO utilice para cigarrillos electrónicos. El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar un incendio o una explosión.

Transporte y almacenamiento

- Transportar las baterías protegidas individualmente
- Evitar cualquier contacto entre los terminales
- Almacenar en un lugar seco y templado
- Temperatura recomendada: 10 °C a 25 °C
- Para almacenamiento prolongado: mantener entre 50 % y 70 % decarga

Reciclaje de baterías

- No desechar con los residuos domésticos
- Depositar en un punto de recogida autorizado
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ y RE-LION FACTORY® son socios de la red

Batribox para la recogida y reciclaje de baterías. Punto de recogida:

<https://www.batribox.fr/points-de-collecte/> Más información: consulte la documentación completa de las celdas de ion-litio RE-LION FACTORY®.

7. Mantenimiento

- Limpiar con un paño seco
- Evitar impactos prolongados
- Comprobar regularmente el estado de las baterías

8. Instalación de la batería

Instalación

1. Abra el compartimento de la batería
2. Inserte las 2 baterías 18650 respetando la polaridad
3. Cierre correctamente

Primera utilización

- Cargue completamente las baterías antes del primer uso
- Pulse el botón para encender la lámpara

9. Garantía

Producto garantizado durante 2 años contra defectos de fabricación.

Contacto servicio técnico: contact@superhuskyoutdoor.com

10. Conformidad y reciclaje

- Conforme a las normas europeas (CE)
- Directiva RoHS
- No desechar con residuos domésticos
- Reciclar las baterías en los canales adecuados

IT-IT - Italiano

MANUALE D'USO

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Lampada frontale LED Outdoor Endurance

Batteria fornita parzialmente carica

Per motivi di sicurezza e normative di trasporto, la batteria viene fornita con un livello di carica di circa 30%. È obbligatorio leggere la sezione 6. Batteria e sicurezza di questo manuale prima di qualsiasi utilizzo.

1. Presentazione del prodotto

La SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 è una lampada frontale LED ricaricabile progettata per ambienti outdoor, bivacco e utilizzi tecnici che richiedono autonomia, robustezza e versatilità. Dotata di un LED T6 ad alta potenza associato a un'illuminazione COB laterale, offre fino a 1000 lumen e consente di alternare tra illuminazione a lunga portata e illuminazione ampia. Integra inoltre una luce posteriore rossa, migliorando la visibilità e la sicurezza dell'utente. Le sue 2 batterie agli ioni di litio 18650 - 6000 mAh RE-LION FACTORY®, ricondizionate e testate in Francia, assicurano autonomia prolungata e alta affidabilità.

2. Contenuto della confezione

- 1 lampada frontale SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500
- 2 batterie agli ioni di litio 18650 - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 cavo USB-C
- 1 fascia regolabile
- 1 manuale d'uso

3. Caratteristiche tecniche

- Luminosità massima: 1000 lumen
- Illuminazione: LED T6 + COB laterale
- Modalità di illuminazione: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Autonomia: fino a 25 h (modalità bassa)
- Batteria: 2 × 18650 agli ioni di litio - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Ricarica: USB-C (~4 ore)
- Sicurezza: luce posteriore rossa
- Materiali: alluminio e ABS
- Impermeabilità: IP54 (resistente a pioggia e spruzzi)
- Peso: 190 g

4. Utilizzo

Modalità di illuminazione

Premere il pulsante ripetutamente per scorrere le modalità:

- High: potenza massima
- Low: autonomia prolungata
- Strobe: segnalazione
- COB Floodlight: illuminazione ampia

Regolazione e tenuta

- Regolare la fascia per una tenuta stabile
- Orientare la lampada in base alla zona da illuminare
- Utilizzare il modo COB per le zone vicine
- Utilizzare il LED T6 per distanze più lunghe

5. Ricarica

- Collegare il cavo USB-C alla batteria o al modulo
 - Collegare a una fonte di alimentazione (adattatore di rete, powerbank, computer)
 - Tempo di ricarica completo: circa 4 ore
- Indicatori (se presenti): rosso = in carica; verde = carica completa.

6. Batteria e sicurezza

Istruzioni di sicurezza della batteria

AVVERTENZA. LEGGERE LE ISTRUZIONI DI UTILIZZO E DI

SICUREZZA Rimuovere la batteria dal dispositivo SOLO quando è scarica. Non rimuovere mai la batteria quando è carica. NON UTILIZZARE se l'involucro della batteria è danneggiato. NON trasportare o conservare con oggetti metallici (chiavi, monete, utensili...). NON inserire in tasca o in una borsa senza protezione. NON smontare, perforare, tagliare, schiacciare o cortocircuitare. NON incenerire né esporre al fuoco. NON esporre all'acqua o all'umidità. NON conservare a temperature superiori a 50 °C (122 °F). NON utilizzare per sigarette elettroniche. Il mancato rispetto di queste istruzioni può causare un incendio o un'esplosione.

Trasporto e stoccaggio

- Trasportare le batterie protette singolarmente
- Evitare qualsiasi contatto tra i terminali
- Conservare in un luogo asciutto e temperato
- Temperatura consigliata: 10 °C - 25 °C
- Per stoccaggio prolungato: mantenere tra 50% e 70% di carica

Riciclo delle batterie

- Non smaltire nei rifiuti domestici
- Conferire in un punto di raccolta autorizzato
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ e RE-LION FACTORY® sono partner dellarete

Batribox per la raccolta e il riciclo delle batterie. Punto di raccolta:
<https://www.batribox.fr/points-de-collecte/> Maggiori informazioni: consultare la documentazione completa delle celle agli ioni di litio RE-LION FACTORY®.

7. Manutenzione

- Pulire con un panno asciutto
- Evitare urti prolungati
- Controllare regolarmente lo stato delle batterie

8. Installazione della batteria

Installazione

1. Aprire il vano batterie
2. Inserire le 2 batterie 18650 rispettando la polarità
3. Richiudere correttamente

Primo utilizzo

- Caricare completamente le batterie prima del primo utilizzo
- Premere il pulsante per accendere la lampada

9. Garanzia

Prodotto garantito 2 anni contro difetti di fabbricazione. Contatto assistenza:
contact@superhuskyoutdoor.com

10. Conformità e riciclo

- Conforme alle normative europee (CE)
- Direttiva RoHS
- Non smaltire nei rifiuti domestici
- Riciclare le batterie nei circuiti appropriati

NL-NL / NL-BE - Nederlands

GEbruikersHANDLEIDING

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Outdoor Endurance LED-hoofdlamp

Batterij gedeeltelijk opgeladen geleverd

Om veiligheids- en transportredenen wordt de batterij geleverd met een laadniveau van ongeveer 30%. Het is verplicht om sectie 6. Batterij & veiligheid van deze handleiding te lezen vóór elk gebruik.

1. Productbeschrijving

De SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 is een oplaadbare LED-hoofdlamp, ontworpen voor outdooromgevingen, bivak en technisch gebruik waarbij uithoudingsvermogen, robuustheid en veelzijdigheid vereist zijn. Uitgerust met een krachtige T6 LED in combinatie met zijwaartse COB-verlichting levert ze tot 1000 lumen en kan er worden geschakeld tussen langeafstandsverlichting en brede verlichting. Ze bevat ook een rood achterlicht, wat de zichtbaarheid en veiligheid van de gebruiker verbetert. De 2 lithium-ion batterijen 18650 - 6000 mAh RE-LION FACTORY®, gereviseerd en getest in Frankrijk, zorgen voor een langere autonomie en hoge betrouwbaarheid.

2. Inhoud van de verpakking

- 1 hoofdlamp SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500
- 2 lithium-ion batterijen 18650 - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 USB-C kabel
- 1 verstelbare hoofdband
- 1 gebruikershandleiding

3. Technische specificaties

- Maximale lichtopbrengst: 1000 lumen
- Verlichting: T6 LED + zijwaartse COB
- Lichtmodi: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Autonomie: tot 25 uur (lage stand)
- Batterij: 2 × 18650 lithium-ion - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Opladen: USB-C (~4 uur)
- Veiligheid: rood achterlicht
- Materialen: aluminium en ABS
- Waterbestendigheid: IP54 (bestand tegen regen en spatwater)
- Gewicht: 190 g

4. Gebruik

Lichtmodi

Druk herhaaldelijk op de knop om door de modi te schakelen:

- High: maximale kracht
- Low: verlengde autonomie
- Strobe: signalisatie
- COB Floodlight: brede verlichting

Afstelling en pasvorm

- Stel de hoofdband af voor een stabiele pasvorm
- Richt de lamp op de te verlichten zone
- Gebruik de COB-modus voor nabije zones
- Gebruik de T6 LED voor langere afstanden

5. Opladen

- Sluit de USB-C-kabel aan op de batterij of module
- Verbind met een stroombron (adapter, powerbank, computer)
- Volledige oplaadtijd: ongeveer 4 uur

Indicatoren (indien aanwezig): rood = opladen; groen = volledig opgeladen.

6. Batterij & veiligheid

Veiligheidsinstructies batterij

WAARSCHUWING. LEES DE GEBRUIKS- EN

VEILIGHEIDSinSTRUCTIES Verwijder de batterij uit het apparaat ALLEEN wanneer deze ontladen is. Verwijder de batterij nooit wanneer deze opgeladen is. NIET GEBRUIKEN als de batterijbehuizing beschadigd is. NIET vervoeren of opslaan samen met metalen voorwerpen (sleutels, munten, gereedschap...). NIET in een zak of tas plaatsen zonder bescherming. NIET demonteren, doorboren, snijden, pletten of kortsluiten. NIET verbranden of blootstellen aan vuur. NIET blootstellen aan water of vocht. NIET opslaan bij temperaturen boven 50 °C (122 °F). NIET gebruiken voor elektronische sigaretten. Het niet naleven van deze instructies kan brand of een explosie veroorzaken. Transport & opslag

- Batterijen afzonderlijk beschermd transporteren

- Elk contact tussen de polen vermijden
- Op een droge en gematigde plaats opslaan
- Aanbevolen temperatuur: 10 °C tot 25 °C
- Voor langdurige opslag: bewaren tussen 50% en 70% lading

Batterijrecyclage

- Niet weggooien bij huishoudelijk afval
- Inleveren bij een erkend inzamelpunt
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ en RE-LION FACTORY® zijn partners van het

Battribox-netwerk voor batterijinzameling en recyclage. Inzamelpunt:

<https://www.battribox.fr/points-de-collecte/> Meer informatie: raadpleeg de volledige documentatie van RE-LION FACTORY® lithium-ion cellen.

7. Onderhoud

- Reinig met een droge doek
- Vermijd langdurige schokken
- Controleer regelmatig de staat van de batterijen

8. Installatie van de batterij

Installatie

1. Open het batterijvak
2. Plaats de 2 18650-batterijen met de juiste polariteit
3. Sluit het vak correct

Eerste gebruik

- Laad de batterijen volledig op vóór het eerste gebruik
- Druk op de knop om de lamp in te schakelen

9. Garantie

Product gegarandeerd gedurende 2 jaar tegen fabricagefouten. Contact dienst na verkoop: contact@superhuskyoutdoor.com

10. Conformiteit & recyclage

- Voldoet aan Europese normen (CE)
- RoHS-richtlijn
- Niet weggooien bij huishoudelijk afval
- Batterijen recycleren via geschikte kanalen

PT-PT - Português

MANUAL DO UTILIZADOR

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Lanterna frontal LED Outdoor Endurance

Bateria fornecida parcialmente carregada

Por razões de segurança e regulamentação de transporte, a bateria é fornecida com um nível de carga de aproximadamente 30%. É obrigatório ler a secção 6. Bateria e segurança deste manual antes de qualquer utilização.

1. Apresentação do produto

A SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 é uma lanterna frontal LED recarregável concebida para ambientes outdoor, bivaque e utilizações técnicas que exigem resistência, robustez e versatilidade. Equipada com um LED T6 de alta potência associado a iluminação COB lateral, fornece até 1000 lúmenes e permite alternar entre iluminação de longo alcance e iluminação ampla. Também integra uma luz traseira vermelha, melhorando a visibilidade e a segurança do utilizador. As suas 2 baterias de iões de lítio 18650 - 6000 mAh RE-LION FACTORY®, remanufaturadas e testadas em França, asseguram autonomia prolongada e elevada fiabilidade.

2. Conteúdo da embalagem

- 1 lanterna frontal SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500
- 2 baterias de iões de lítio 18650 - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 cabo USB-C
- 1 fita ajustável
- 1 manual do utilizador

3. Características técnicas

- Luminosidade máxima: 1000 lúmenes
- Iluminação: LED T6 + COB lateral
- Modos de iluminação: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Autonomia: até 25 h (modo baixo)
- Bateria: 2 x 18650 iões de lítio - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Carregamento: USB-C (~4 horas)
- Segurança: luz traseira vermelha
- Materiais: alumínio e ABS
- Resistência à água: IP54 (resistente à chuva e salpicos)
- Peso: 190 g

4. Utilização

Modos de iluminação

Prima o botão sucessivamente para alternar entre os modos:

- High: potência máxima
- Low: autonomia prolongada
- Strobe: sinalização
- COB Floodlight: iluminação ampla

Ajuste e fixação

- Ajuste a fita para uma fixação estável

- Oriente a lanterna de acordo com a zona a iluminar
- Utilize o modo COB para zonas próximas
- Utilize o LED T6 para distâncias mais longas

5. Carregamento

- Ligue o cabo USB-C à bateria ou ao módulo
- Ligue a uma fonte de alimentação (adaptador, powerbank, computador)
- Tempo de carregamento completo: cerca de 4 horas Indicadores (se disponíveis): vermelho = em carregamento; verde = carga completa.

6. Bateria e segurança

Instruções de segurança da bateria

AVISO. LEIA AS INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO E SEGURANÇA

Retire a bateria do dispositivo APENAS quando estiver descarregada. Nunca retire a bateria quando estiver carregada. NÃO UTILIZE se o invólucro da bateria estiver danificado. NÃO transporte nem armazene com objetos metálicos (chaves, moedas, ferramentas...). NÃO coloque no bolso ou numa bolsa sem proteção. NÃO desmonte, perfure, corte, esmague nem provoque curto-circuito. NÃO incinere nem exponha ao fogo. NÃO exponha à água ou à humidade. NÃO armazene a temperaturas superiores a 50 °C (122 °F). NÃO utilize para cigarros eletrónicos. O incumprimento destas instruções pode provocar um incêndio ou uma explosão.

Transporte e armazenamento

- Transportar as baterias protegidas individualmente
- Evitar qualquer contacto entre os terminais
- Armazenar em local seco e temperado
- Temperatura recomendada: 10 °C a 25 °C
- Para armazenamento prolongado: manter entre 50% e 70% de carga

Reciclagem de baterias

- Não eliminar com resíduos domésticos
- Depositar num ponto de recolha autorizado
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ e RE-LION FACTORY® são parceiros darede

Battribox para recolha e reciclagem de baterias. Ponto de recolha:

<https://www.battribox.fr/points-de-collecte/> Mais informações: consulte a documentação completa das células de iões de lítio RE-LION FACTORY®.

7. Manutenção

- Limpar com um pano seco
- Evitar impactos prolongados
- Verificar regularmente o estado das baterias

8. Instalação da bateria

Instalação

1. Abrir o compartimento das baterias
2. Inserir as 2 baterias 18650 respeitando a polaridade
3. Fechar corretamente

Primeira utilização

- Carregar completamente as baterias antes da primeira utilização
- Premir o botão para ligar a lanterna

9. Garantia

Produto garantido durante 2 anos contra defeitos de fabrico. Contacto assistência: contact@superhuskyoutdoor.com

10. Conformidade e reciclagem

- Conforme com as normas europeias (CE)
- Diretiva RoHS
- Não eliminar com resíduos domésticos
- Reciclar baterias através de sistemas apropriados

PL-PL - Polski

INSTRUKCJA OBSŁUGI

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Czołówka LED Outdoor

Endurance

Bateria dostarczona częściowo naładowana

Ze względów bezpieczeństwa i przepisów transportowych bateria jest dostarczana z poziomem naładowania około 30%. Przed użyciem należy bezwzględnie zapoznać się z sekcją 6. Bateria i bezpieczeństwo niniejszej instrukcji.

1. Opis produktu

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 to ładowalna czołówka LED przeznaczona do środowisk outdoorowych, biwakowania i zastosowań technicznych wymagających wytrzymałości, solidności i wszechstronności. Wyposażona w diodę LED T6 wysokiej mocy oraz boczne oświetlenie COB, zapewnia do 1000 lumenów i umożliwia przełączanie między oświetleniem dalekiego zasięgu a szerokim. Posiada również czerwone światło tylne, poprawiające widoczność i bezpieczeństwo użytkownika. Jej 2 akumulatory litowo-jonowe 18650 6000 mAh RE-LION FACTORY®, regenerowane i testowane we Francji, zapewniają długi czas pracy i wysoką niezawodność.

2. Zawartość opakowania

- 1 czołówka SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500
- 2 akumulatory litowo-jonowe 18650 - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 kabel USB-C
- 1 regulowany pasek na głowę

- 1 instrucția obștugi

3. Specyfikaacja techniczna

- Maksymalna jasnoŝ: 1000 lumenów
- Oŝwietlenie: LED T6 + boczne COB
- Tryby ŝwiecenia: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Czas pracy: do 25 h (tryb niski)
- Akumulator: 2 × 18650 litowo-jonowy - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- ładowanie: USB-C (~4 godziny)
- Bezpieczeństwo: czerwone ŝwiatło tylne
- Materiały: aluminium i ABS
- Odpornoŝ: IP54 (odpornoŝ na deszcz i zachlapania)
- Waga: 190 g

4. Użytkowanie

Tryby ŝwiecenia

Naciŝnij przycisk, aby przełłączac tryby:

- High: maksymalna moc
- Low: wydłużony czas pracy
- Strobe: sygnalizacja
- COB Floodlight: szerokie oŝwietlenie

Regulacja i mocowanie

- Wyreguluj pasek dla stabilnego trzymania
- Ustaw lampę zgodnie ze strefą do oŝwietlenia
- Używaj trybu COB do bliskich stref
- Używaj diody T6 do większych odległoŝci

5. ładowanie

- Podłłącz kabel USB-C do baterii lub modułu
- Podłłącz do źródła zasilania (adapter, powerbank, komputer)
- Czas pełnego ładowania: około 4 godziny

Wskaźniki (jeŝli dostępne): czerwony = ładowanie; zielony = pełne naładowanie.

6. Bateria i bezpieczeństwo

Instrukcje bezpieczeństwa baterii

OSTRZEŻENIE. PRZECZYTAJ INSTRUKCJĘ UŻYTKOWANIA I ZASADY

BEZPIECZEŃSTWA Wyjmuj baterię z urządzenia TYLKO, gdy jest rozładowana. Nigdy nie wyjmuj baterii, gdy jest naładowana. NIE UŻYWAJ, jeŝli obudowa baterii jest uszkodzona. NIE transportuj ani nie przechowuj razem z metalowymi przedmiotami (klucze, monety, narzędzia...). NIE wkładcj do kieszeni ani torby bez zabezpieczenia. NIE rozbieraj, nie przebijaj, nie przecinaj, nie zginiatj ani nie powoduj zwarcia. NIE spalaj ani nie wystawiaj na działanie ognia. NIE wystawiaj na działanie wody ani wilgoci. NIE przechowuj w temperaturze powyżej 50 °C (122 °F). NIE używaj do papierosów elektronicznych. Nieprzestrzeganie tych zaleceń moŝe spowodować poŝar lub wybuch.

Transport i przechowywanie

- Transportuj baterie indywidualnie zabezpieczone
- Unikaj kontaktu między biegunami
- Przechowuj w suchym i umiarkowanym miejscu
- Zalecana temperatura: 10 °C - 25 °C
- Do długotrwałego przechowywania: utrzymuj poziom naładowania między 50%

a 70% Recykling baterii

- Nie wyrzucać do odpadów komunalnych
- Oddać do autoryzowanego punktu zbiórki
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ i RE-LION FACTORY® sę partnerami sieci Batribox w zakresie zbiórki i recyklingu baterii. Punkt zbiórki:

<https://www.batribox.fr/points-de-collecte/> Więcej informacji: zapoznaj się z pełną dokumentacją ogniw litowo-jonowych RE-LION FACTORY®.

7. Konserwacja

- Czyścić suchą ŝciereczką
- Unikać długotrwałych uderzeń
- Regularnie sprawdzać stan baterii

8. Instalacja baterii

Instalacja

1. Otwórz komorę baterii
2. Włóŝ 2 baterie 18650, zwracając uwagę na polaryzację
3. Zamknij prawidłowo

Pierwsze uŝycie

- Przed pierwszym uŝyciem naładuj baterie do pełna
- Naciŝnij przycisk, aby włączyć lampę

9. Gwarancja

Produkt objęty 2-letnią gwarancją na wady produkcyjne. Kontakt serwisowy: contact@superhuskyoutdoor.com

10. Zgodnoŝ i recykling

- Zgodny z normami europejskimi (CE)
- Dyrektywa RoHS
- Nie wyrzucać do odpadów komunalnych
- Recykling baterii w odpowiednich punktach

RO-RO - Română

MANUAL DE UTILIZARE

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Lanternă frontală LED Outdoor Endurance

Baterie livrată parțial încărcată

Din motive de siguranță și reglementări de transport, bateria este livrată cu un nivel de încărcare de aproximativ 30 %. Este obligatoriu să citiți secțiunea 6. Baterie și siguranță din acest manual înainte de orice utilizare.

1. Prezentarea produsului

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 este o lanternă frontală LED reîncărcabilă concepută pentru medii outdoor, bivuac și utilizări tehnice care necesită autonomie, rezistență și versatilitate. Echipată cu un LED T6 de mare putere asociat cu iluminare COB laterală, oferă până la 1000 lumeni și permite alternarea între iluminare pe distanță lungă și iluminare largă. Integrează, de asemenea, o lumină roșie spate, îmbunătățind vizibilitatea și siguranța utilizatorului. Cele 2 baterii litiu-ion 18650 - 6000 mAh RE-LION FACTORY®, recondiționate și testate în Franța, asigură autonomie prelungită și fiabilitate ridicată.

2. Conținutul pachetului

- 1 lanternă frontală SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500
- 2 baterii litiu-ion 18650 - 3000 mAh RE-LION FACTORY®
- 1 cablu USB-C
- 1 bandă reglabilă
- 1 manual de utilizare

3. Caracteristici tehnice

- Luminositate maximă: 1000 lumeni
- Iluminare: LED T6 + COB lateral
- Moduri de iluminare: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Autonomie: până la 25 h (mod redus)
- Baterie: 2 × 18650 litiu-ion - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Încărcare: USB-C (~4 ore)
- Siguranță: lumină roșie spate
- Materiale: aluminiu și ABS
- Etanșeitate: IP54 (rezistent la ploaie și stropi)
- Greutate: 190 g

4. Utilizare

Moduri de iluminare

Apăsăți succesiv butonul pentru a schimba modulele:

- High: putere maximă
- Low: autonomie extinsă
- Strobe: semnalizare
- COB Floodlight: iluminare largă

Ajustare și fixare

- Ajustați banda pentru o fixare stabilă
- Orientați lampa în funcție de zona de iluminat
- Utilizați modul COB pentru zone apropiate
- Utilizați LED-ul T6 pentru distanțe mai lungi

5. Încărcare

- Conectați cablul USB-C la baterie sau la modul
- Conectați la o sursă de alimentare (adaptor, baterie externă, computer)
- Timp de încărcare completă: aproximativ 4 ore

Indicatori (dacă sunt disponibili): roșu = în curs de încărcare; verde = încărcare completă.

6. Baterie și siguranță

Instrucțiuni de siguranță pentru baterie

AVERTISMENT. CITIȚI INSTRUCȚIUNILE DE UTILIZARE ȘI DE

SIGURANȚĂ Scoateți bateria din dispozitiv NUMAI atunci când este descărcată. Nu scoateți niciodată bateria atunci când este încărcată. NU UTILIZAȚI dacă învelișul bateriei este deteriorat. NU transportați sau depozitați împreună cu obiecte metalice (chei, monede, unelte...). NU introduceți în buzunar sau în geantă fără protecție. NU demontați, perforați, tăiați, zdrobiți sau scurtcircuitați. NU incinerati și nu expuneți la foc. NU expuneți la apă sau umiditate. NU depozitați la temperaturi peste 50 °C (122 °F). NU utilizați pentru țigări electronice. Nerespectarea acestor instrucțiuni poate provoca un incendiu sau o explozie.

Transport și depozitare

- Transportați bateriile protejate individual
- Evitați orice contact între borne
- Depozitați într-un loc uscat și temperat
- Temperatură recomandată: 10 °C - 25 °C
- Pentru depozitare pe termen lung: păstrați între 50 % și 70 % încărcare

Reciclarea bateriilor

- Nu aruncați în deșeurile menajere
- Depuneți într-un punct de colectare autorizat
- SUPER HUSKY OUTDOOR™ și RE-LION FACTORY® sunt parteneri ai rețelei

Batribox pentru colectarea și reciclarea bateriilor. Punct de colectare:

<https://www.batribox.fr/points-de-collecte/> Informații suplimentare: consultați documentația completă a celulelor litiu-ion RE-LION FACTORY®.

7. Întreținere

- Curățați cu o cârpă uscată

- Evitați șa curile prelungite
- Verificați periodic starea bateriilor

8. Instalarea bateriei

Instalare

1. Deschideți compartimentul bateriei
2. Introduceți cele 2 baterii 18650 respectând polaritatea
3. Închideți corect compartimentul

Prima utilizare

- Încărcați complet bateriile înainte de prima utilizare
- Apăsăți butonul pentru a porni lampa

9. Garanție

Produs garantat 2 ani împotriva defectelor de fabricație. Contact service: contact@superhuskyoutdoor.com **10.**

Conformitate și reciclare

- Conform normelor europene (CE)
- Directiva RoHS
- Nu aruncați în deșeurile menajere
- Reciclați bateriile prin canale autorizate

HU-HU - Magyar

FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 - Outdoor Endurance LED fejlámpa

Az akkumulátor részben feltöltve kerül szállításra

Biztonsági és szállítási előírások miatt az akkumulátor körülbelül 30% töltöttségi szinten kerül kiszállításra. Használat előtt feltétlenül olvassa el a jelen kézikönyv 6. „Akkumulátor és biztonság” című fejezetét.

1. A termék bemutatása

A SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 egy újratölthető LED fejlámpa, amelyet outdoor környezetre, bivakoláshoz és olyan technikai használatra terveztek, ahol hosszú üzemidő, tartósság és sokoldalúság szükséges. A nagy teljesítményű T6 LED és az oldalsó COB világítás akár 1000 lumen fényerőt biztosít, és lehetővé teszi a hosszú távú és széles megvilágítás közötti váltást. Hátsó piros fényt is tartalmaz, amely javítja a felhasználó láthatóságát és biztonságát. A 2 db 18650 - 6000 mAh RE-LION FACTORY® lítium-ion akkumulátor, amely Franciaországban felújított és tesztelt, hosszú üzemidőt és magas megbízhatóságot biztosít.

2. A csomag tartalma

- 1 db SUPER HUSKY OUTDOOR™ CAMP500 fejlámpa
- 2 db 18650 - 3000 mAh lítium-ion akkumulátor RE-LION FACTORY®
- 1 db USB-C kábel
- 1 db állítható fejpánt
- 1 db felhasználói kézikönyv

3. Műszaki jellemzők

- Maximális fényerő: 1000 lumen
- Világítás: T6 LED + oldalsó COB
- Világítási módok: High / Low / Strobe / COB Floodlight
- Üzemidő: akár 25 óra (alacsony mód)
- Akkumulátor: 2 × 18650 lítium-ion - 6000 mAh - RE-LION FACTORY®
- Töltés: USB-C (~4 óra)
- Biztonság: hátsó piros fény
- Anyagok: alumínium és ABS
- Védettség: IP54 (fröccsenő víz és eső ellen védett)
- Súly: 190 g

4. Használat

Világítási módok

A gomb többszöri megnyomásával válthat a módok között:

- High: maximális teljesítmény
- Low: hosszabb üzemidő
- Strobe: jelzés
- COB Floodlight: széles megvilágítás

Beállítás és rögzítés

- Állítsa be a fejpántot a stabil tartás érdekében
- Irányítsa a lámpát a megvilágítandó terület szerint
- Használja a COB módot a közeli területekhez
- Használja a T6 LED-et nagyobb távolságokhoz

5. Töltés

- Csatlakoztassa az USB-C kábelt az akkumulátorhoz vagy a modulhoz
- Csatlakoztassa áramforráshoz (hálózati adapter, powerbank, számítógép)
- Teljes töltési idő: kb. 4 óra

Visszajelzők (ha rendelkezésre állnak): piros = töltés alatt; zöld = teljesen feltöltve.

6. Akkumulátor és biztonság

Akkumulátor biztonsági előírások

FIGYELMEZTETÉS. OLVASSA EL A HASZNÁLATI ÉS BIZTONSÁGI

UTASÍTÁSOKAT Az akkumulátort CSAK akkor vegye ki a készülékből, ha le van merülve. Soha ne vegye ki az akkumulátort, ha fel van töltve. NE HASZNÁLJA, ha az akkumulátor burkolata sérült. NE szállítsa vagy tárolja fém tárgyakkal együtt (kulcsok, érmék, szerszámok...). NE tegye zsebbe vagy táskába védelem nélkül. NE szerelje szét, ne szúrja át, ne vágja, ne törje össze, és ne okozzon rövidzárlatot. NE égesse el és ne tegye ki tűznek. NE tegye ki víznek vagy nedvességnek. NE tárolja 50 °C (122 °F) feletti hőmérsékleten. NE használja elektromos cigarettákhoz. Az utasítások be nem tartása tüzet vagy robbanást okozhat.

Szállítás és tárolás

- Az akkumulátorokat külön-külön, védve szállítsa
- Kerülje az érintkezők közötti érintkezést
- Száraz, mérsékelt hőmérsékletű helyen tárolja
- Ajánlott hőmérséklet: 10 °C - 25 °C
- Hosszú távú tárolás esetén: 50-70% töltöttségi szint

Akkumulátorok újrahazsnosítása

- Ne dobja háztartási hulladékba
- Adja le hivatalos gyűjtőhelyen
- A SUPER HUSKY OUTDOOR™ és a RE-LION FACTORY® partnerei a Batribox hálózatnak az akkumulátorok gyűjtése és újrahazsnosítása érdekében.

Gyűjtőhely: <https://www.batribox.fr/points-de-collecte/> További információ: olvassa el a RE-LION FACTORY® lítium-ion cellák teljes dokumentációját.

7. Karbantartás

- Tisztítsa száraz ruhával
- Kerülje a tartós ütések
- Rendszeresen ellenőrizze az akkumulátorok állapotát

8. Akkumulátor behelyezése

Telepítés

1. Nyissa ki az akkumulátortartót
2. Helyezze be a 2 db 18650 akkumulátort a megfelelő polaritással
3. Zárja vissza megfelelően

Első használat

- Az első használat előtt tölts fel teljesen az akkumulátorokat
- Nyomja meg a gombot a lámpa bekapcsolásához

9. Garancia

A termékre 2 év garancia vonatkozik gyártási hibák esetén. Szerviz kapcsolat:

contact@superhuskyoutdoor.com **10. Megfelelőség és újrahazsnosítás**

- Megfelel az európai szabványoknak (CE)
- RoHS irányelv
- Ne dobja háztartási hulladékba
- Az akkumulátorokat megfelelő gyűjtőrendszeren keresztülhasznosítsa újra